

**16. 91) Règlement de l'ONU n° 91. Prescriptions uniformes relatives à  
l'homologation des feux-position latéraux pour les véhicules à moteur et leur  
remorque**

*15 octobre 1993*

**ENTRÉE EN VIGUEUR:** 15 octobre 1993, conformément au paragraphe 5 de l'article 1.

**ENREGISTREMENT:** 15 octobre 1993, No 4789.

**ÉTAT:** Parties: 39.

**TEXTE:** Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 1745, p. 423 et doc. TRANS/SCI/WP29/337; vol. 1911, p. 347 et doc. TRANS/WP.29/454 (complément 1 à la version originale); notification dépositaire C.N.97.1997.TREATIES-31 du 21 mars 1997 et doc. TRANS/WP.29/531 (complément 2 à la version originale); C.N.449.2000.TREATIES-1 du 29 juin 2000 et doc. TRANS/WP.29/733 (complément 3 à la version originale); C.N.119.2002.TREATIES-1 du 12 février 2002 et doc. TRANS/WP.29/834 (complément 4 à la version originale) et C.N.841.2002.TREATIES-2 du 20 août 2002 (adoption); C.N.28.2003.TREATIES-1 du 16 janvier 2003 et doc. TRANS/WP.29/903 (complément 5 à la version originale) et C.N.705.2003.TREATIES-2 du 17 juillet 2003 (adoption); C.N.872.2003.TREATIES-1 du 26 août 2003 et doc. TRANS/WP.29/940 (complément 4 à la série 01 d'amendements); C.N.888.2003.TREATIES-4 du 27 août 2003 et doc. TRANS/WP.29/948 (complément 6 à la version originale) et C.N.261.2004.TREATIES-1 du 12 mars 2004 (adoption); C.N.191.2004.TREATIES-1 du 4 mars 2004 et doc. TRANS/WP.29/983 (procès-verbal relatif à certaines modifications); C.N.179.2004.TREATIES-1 du 4 mars 2004 et doc. TRANS/WP.29/984 (procès-verbal relatif à certaines modifications); C.N.1306.2004.TREATIES-1 du 23 décembre 2004 et doc. TRANS/WP.29/2004/54 (complément 7 à la version originale) et C.N.492.2005.TREATIES-1 du 23 juin 2005 (adoption); C.N.1342.2005.TREATIES-1 du 4 janvier 2006 et doc. TRANS/WP.29/2005/74 (complément 8 à la version originale) et C.N.535.2006.TREATIES-1 du 11 juillet 2006 (adoption); C.N.623.2006.TREATIES-1 du 2 août 2006 et doc. TRANS/WP.29/65 (complément 9 à la version originale) et C.N.169.2007.TREATIES-1 du 7 février 2007 (adoption); C.N.1225.2007.TREATIES-1 du 11 janvier 2008 et doc. ECE/TRANS/WP.29/2007/73 (complément 10 à la version originale) et C.N.498.2008.TREATIES-3 du 14 juillet 2008 (adoption); C.N.306.2008.TREATIES-1 du 15 avril 2008 et doc. ECE/TRANS/WP.29/2008/29 (complément 11 à la version originale) et C.N.812.2008.TREATIES-3 du 30 octobre 2008 (adoption); C.N.312.2010.TREATIES-2 du 9 juin 2010 et doc. ECE/TRANS/WP.29/2010/28 (complément 12 à la série 00 d'amendements) (proposition d'amendements) et C.N.745.2010.TREATIES-4 du 10 décembre 2010 (adoption); C.N.824.2010.TREATIES-5 du 23 décembre 2010 et doc. ECE/TRANS/WP.29/2010/101 (Complément 13) (proposition d'amendements) et C.N.345.2011.TREATIES-1 du 23 juin 2011 (adoption des amendements); C.N.50.2013.TREATIES-XI.B.16.91 du 15 janvier 2013 (proposition d'amendements) et C.N.480.2013.TREATIES-XI.B.16.91 du 24 juillet 2013 (adoption); C.N.240.2013.TREATIES-XI.B.16.91 du 3 mai 2013 (proposition d'amendements) et C.N.954.2013.TREATIES-XI.B.16.91 du 21 novembre 2013 (adoption d'amendements); C.N.192.2017.TREATIES-XI.B.16.91 of 10 April 2017 (proposal of amendments) et C.N.660.2017.TREATIES-XI.B.16.91 du 20 octobre 2017 (adoption); C.N.472.2017.TREATIES-XI.B.16.91 du 10 août 2016 (proposal of amendments)[^e] et C.N.81.2018.TREATIES-XI-B-16-91 du 20 février 2018 (adoption); C.N.551.2019.TREATIES-XI.B.16.91 du 31 octobre 2019 (Amendements).

***Parties contractantes appliquant le Règlement no 91<sup>1</sup>***

<i>Participant<sup>2</sup></i>	<i>Application du règlement, Succession(d)</i>	<i>Participant<sup>2</sup></i>	<i>Application du règlement, Succession(d)</i>
Afrique du Sud.....	18 avr 2001	Bélarus.....	3 juil 2003
Allemagne.....	4 mai 1994	Belgique.....	4 sept 1997
Arménie.....	1 mars 2018	Croatie.....	2 févr 2001
Australie.....	1 juin 2010	Égypte.....	5 déc 2012
Autriche.....	12 févr 1998	Estonie.....	26 mai 1999

<i>Participant<sup>2</sup></i>	<i>Application du règlement, Succession(d)</i>	<i>Participant<sup>2</sup></i>	<i>Application du règlement, Succession(d)</i>
Fédération de Russie.....	8 févr 1996	Philippines .....	3 nov 2022
Finlande .....	2 févr 1994	Pologne .....	23 mai 2000
France .....	14 oct 1993	République de Moldova.....	21 sept 2016
Hongrie .....	9 juil 1997	République tchèque .....	27 mars 1995
Italie .....	21 sept 1993	Roumanie.....	7 mars 1996
Japon.....	1 mai 2001	Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord .....	22 déc 1993
Lettonie.....	19 nov 1998	Saint-Marin.....	27 nov 2015
Lituanie.....	28 janv 2002	Slovaquie <sup>2,3</sup> .....	28 mai 1993 d
Luxembourg.....	12 avr 1995	Slovénie .....	16 mai 1996
Malaisie .....	3 févr 2006	Suède .....	15 oct 1993
Nigéria .....	18 oct 2018	Suisse .....	4 déc 1995
Norvège .....	6 janv 1999	Türkiye.....	16 janv 2001
Ouganda.....	23 août 2022	Ukraine .....	21 janv 2010
Pakistan.....	24 févr 2020	Union européenne <sup>4</sup> .....	23 janv 1998
Pays-Bas (Royaume des) <sup>3</sup> .....	15 oct 1993		

#### **Notes:**

<sup>1</sup> Pour des raisons techniques et pour aligner ce chapitre avec les autres chapitres de cette publication, la date indiquée n'est plus celle de la prise d'effet pour la Partie contractante appliquant le Règlement, mais la date de réception de la notification d'application auprès du Secrétaire générale.

<sup>2</sup> La Tchécoslovaquie appliquait le Règlement no 91 à compter du 10 août 1990. Voir aussi note 1 sous "République tchèque" et note 1 sous "Slovaquie" dans la partie "Informations de nature historique" qui figure dans les pages préliminaires du présent volume.

<sup>3</sup> Partie contractante ayant proposé le Règlement et la date d'entrée en vigueur du Règlement pour cet État conformément aux troisième paragraphe de l'article premier.

<sup>4</sup> Dans une lettre datée du 29 juillet 1998, la Communauté européenne a informé le Secrétaire général de ce qui suit :

L'adhésion à l'Accord par la Communauté européenne résulte que ces [...] Règlements [...] sont appliqués par toutes les Parties contractantes à l'Accord qui sont États Membres de la Communauté européenne en tant qu'États Membres de la Communauté européenne et non en tant que Parties Contractantes audit Accord. Par conséquent, les 14 États Membres déjà eux-mêmes Parties contractantes, appliquent maintenant [les] Règlements en vertu de l'adhésion de la CE.

En vertu de l'adhésion par la Communauté européenne, l'Irlande n'est pas devenue Partie contractante à l'Accord. L'Irlande étant État Membre de cette Partie contractante seulement applique [les] Règlements [qu'applique la Communauté européenne] en vertu de l'adhésion par celle-ci.

Il y a lieu de rappeler qu'au 29 juillet 1999, les États Membres de la Communauté européenne sont : l'Allemagne, l'Autriche, la

Belgique, le Danemark, l'Espagne, la Finlande, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, les Pays-Bas, le Portugal, le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et la Suède.

